Porównanie tłumaczeń Łukasza 19:40

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | I odpowiedziawszy powiedział im mówię wam że jeśli ci zamilczeliby kamienie będą krzyczeć |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | I odpowiedział im: Mówię wam, że jeśli ci będą milczeć, kamienie krzyczeć będą.\*[[1]](#footnote-2)1) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | I odpowiadając rzekł: Mówię wam, jeżeli ci umilkną, kamienie krzyczeć będą. |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | I odpowiedziawszy powiedział im mówię wam że jeśli ci zamilczeliby kamienie będą krzyczeć |

1. 1) <x>420 2:11</x> [↑](#footnote-ref-2)